

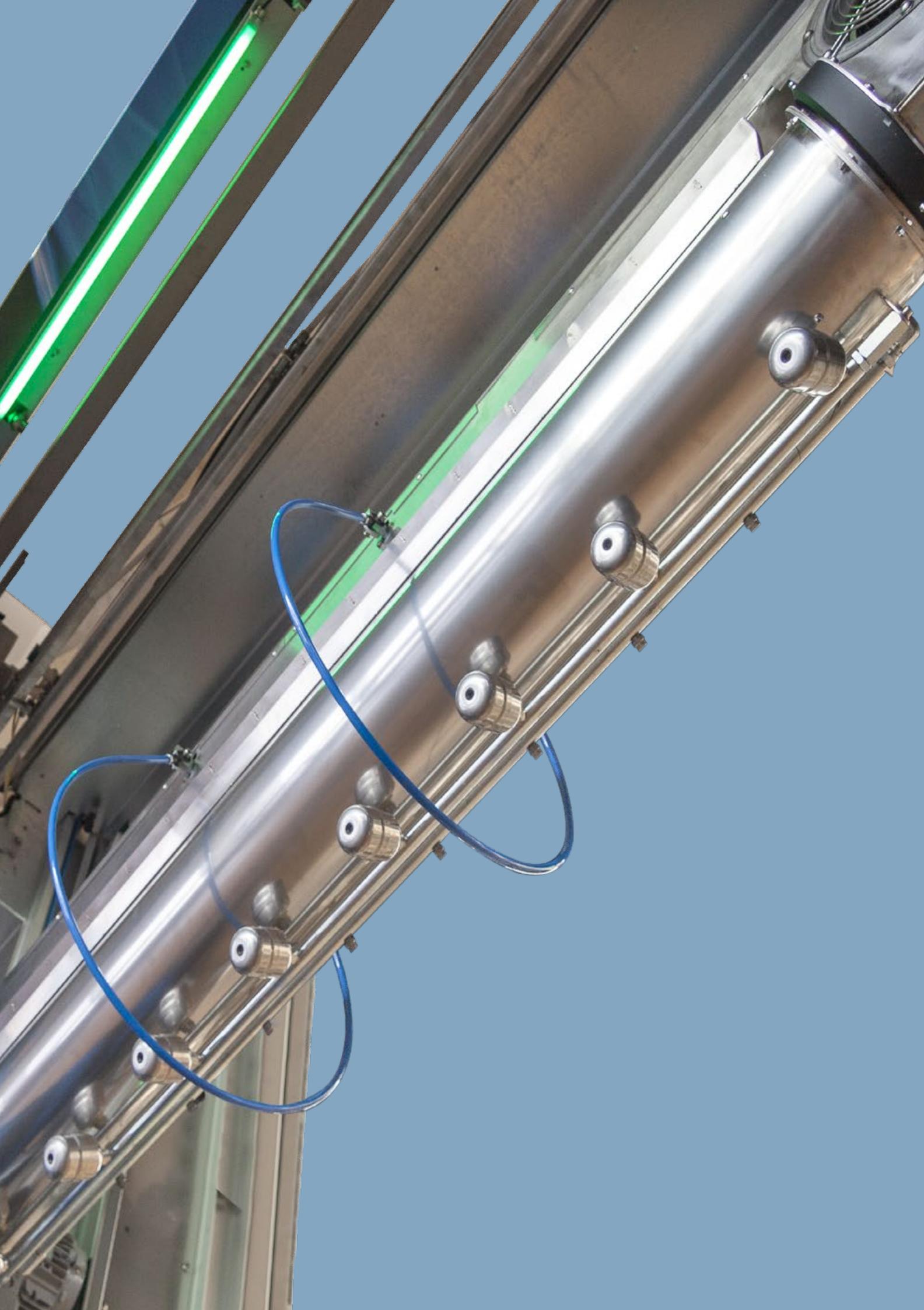


ROBOT



MADE
IN ITALY





ROBOT

ROBOT è stato sviluppato per offrire prestazioni personalizzate garantendo agli utenti più esigenti risultati di lavaggio superlativi.

È dotato di una tecnologia avanzata, performante e di un design lineare ma accattivante grazie agli esclusivi allestimenti dedicati.

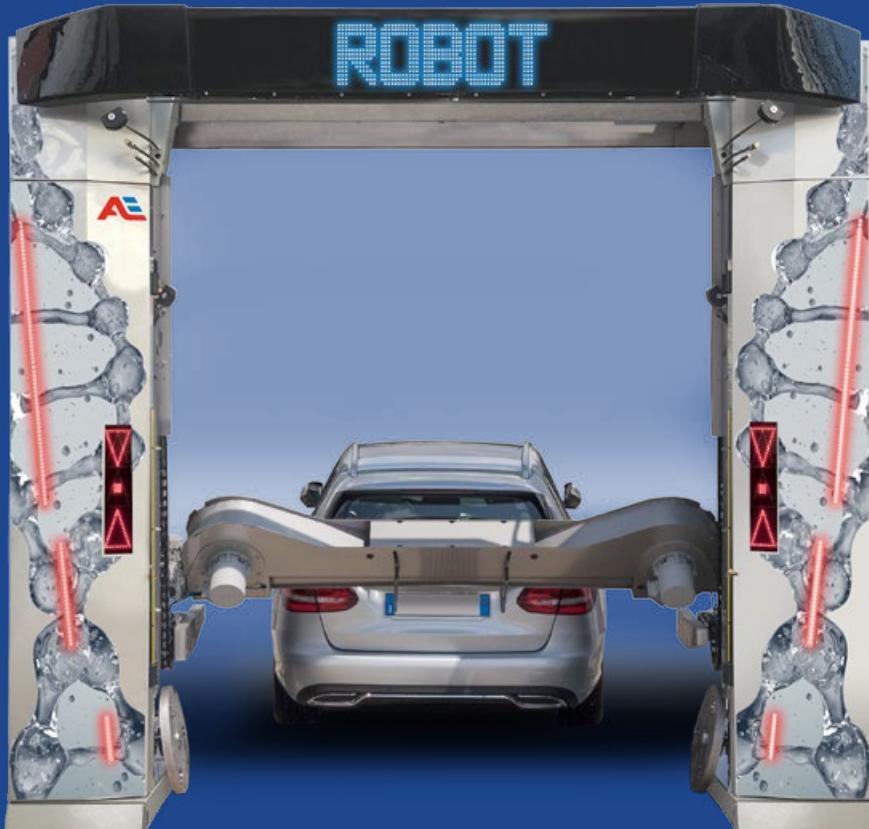
L'utilizzo dell'acciaio inox ne impreziosisce il valore nel tempo e ne esalta le performance in presenza di qualsiasi avversità climatica e ambientale.

ROBOT has been developed for customised performances ensuring excellent washing results for the most demanding users. It is endowed with a cutting-edge, high-performing technology and a linear yet eyecatching design thanks to its exclusive tailor-made dressings.

The use of stainless steel embellishes its value throughout time and enhances its performances by whatever climatic and environmental condition.

ROBOT a été développé pour offrir des performances personnalisées en garantissant aux utilisateurs les plus exigeants des résultats de lavage impeccables. Est doté d'une technologie avancée, performante et d'un design essentiel mais d'un très grand impact visuel grâce aux habillages exclusifs dont ils peuvent être équipés. L'utilisation de l'acier inoxydable permet une durée maximale dans le temps et en garantie ainsi les performances quelque soit les adversités climatiques et environnementales.

ROBOT ha sido desarrollado para ofrecer un rendimiento personalizado que garantiza resultados de lavado superlativos para los usuarios más exigentes. Está dotado de una tecnología avanzada con grandes resultados y un diseño esencial y atractivo a la vez, gracias a las exclusivas instalaciones a medida. El uso del acero inoxidable enriquece su valor en el tiempo garantizando su rendimiento en presencia de adversidades climáticas o ambientales.



PAROLA D'ORDINE FLESSIBILITÀ

È possibile personalizzare il portale con una serie molto ampia e completa di gruppi funzionali ed accessori al fine di ottenere un impianto capace di adattarsi a soddisfare perfettamente le proprie necessità professionali. Con gli allestimenti grafici dedicati Robot si distingue per originalità e forte personalità.

FLEXIBILITY IS THE KEY WORD

It's possible to customize the roller by choosing among a wide range of devices and accessories to create an installation perfectly suitable to one's professional needs. Through the specific graphics, Robot stands out for originality and strong personality.

MOT DE PASSE FLEXIBILITÉ

Il est possible de personnaliser le portique de lavage avec une ample et complète série d'options afin d'obtenir une machine capable de s'adapter et de satisfaire parfaitement toutes les nécessités professionnelles. Avec des configurations graphiques dédiées, Robot se démarque par originalité et forte personnalité.

PALABRA CLAVE FLEXIBILIDAD

Cabe la posibilidad de personalizar el puente con una serie muy amplia y completa de grupos funcionales y accesorios con el fin de obtener una instalación que se adapta perfectamente a las necesidades profesionales de cada cliente. Con las configuraciones gráficas dedicadas, Robot se destaca por su originalidad y fuerte personalidad.



Lavacerchi e passaruota DISCOVER

Esclusivo progetto brevettato, esegue il lavaggio delle ruote in alta pressione senza utilizzo delle spazzole tradizionali.

Rimwashing and DISCOVER high pressure

Exclusive patented project, which carries out wheel washing in high pressure without using traditional brushes.

Lave jantes et haute pression DISCOVER

Exclusif et dispositif breveté, il permet le lavage en haute pression des roues sans action de brossage traditionnel.

Lavarruedas y alta presión DISCOVER

Proyecto exclusivo patentado, efectúa el lavado de las ruedas a alta presión sin usar los cepillos tradicionales.



Alta pressione laterale POWER HP

Dotata di 6 ugelli a percussione per lato per le parti medio basse della vettura.

Side POWER HP high pressure

Equipped with 6 percussion nozzles per side for the medium-low parts of the car.

Haute pression latérale POWER HP

Equipé de 6 buses à percussion par côté pour les parties moyennes-basse de la voiture.

Alta presión lateral POWER HP

Equipado con 6 boquillas de percusión por lado para las partes medias-bajas del coche.



Alta pressione contour POWER HP

La bocchetta si inclina per eseguire un'azione più diretta sulla superficie. Gli ugelli Power HP garantiscono la migliore qualità lavante e la minore manutenzione attualmente sul mercato.

Contour POWER HP

The tilting system allows to carry out a more direct action on the vehicle. The Power HP nozzles ensure a top washing quality and the slightest maintenance currently available on the market.

Haute pression à suivre le profil du véhicule POWER HP

La buse s'incline pour effectuer une action plus directe sur la superficie du véhicule. Les buses rotatives Power HP garantissent actuellement sur le marché la meilleure qualité de lavage et un entretien mineur.

Alta presión con seguimiento del contorno POWER HP

La boquilla se inclina para conseguir una acción más directa sobre la superficie. Las toberas Power HP garantizan la mejor calidad de lavado y la menor exigencia de mantenimiento actualmente en el mercado.





Alta pressione TOWER HP

4 ugelli rotanti a percussione montati su ogni torretta garantiscono la pulizia totale delle parti laterali basse del veicolo.

TOWER HP high pressure

4 rotating percussion nozzles mounted on each tower provide the perfect cleaning of the vehicle side low parts.

Haute pression TOWER HP

4 buses rotatives à percussion incorporées sur chaque tourelle garantissent le nettoyage total des bas de caisse.

Alta presión TOWER HP

Cada torreta está dotada de 4 toberas giratorias hp de impacto que garantizan la limpieza total de las partes laterales bajas del vehículo.



① NIAGARA FOAM - ② SHOWER FOAM

Schiuma attiva

Dispositivi superiori per la generazione e l'erogazione di schiuma a cascata o doccia. Erogano una schiuma molto consistente con un alto potere aggrappante.

① NIAGARA FOAM - ② SHOWER FOAM

Active foam

Superior devices for the generation and dispensing of cascading foam or shower-like. It generates a very consistent foam with a high adhesion power.

① NIAGARA FOAM - ② SHOWER FOAM

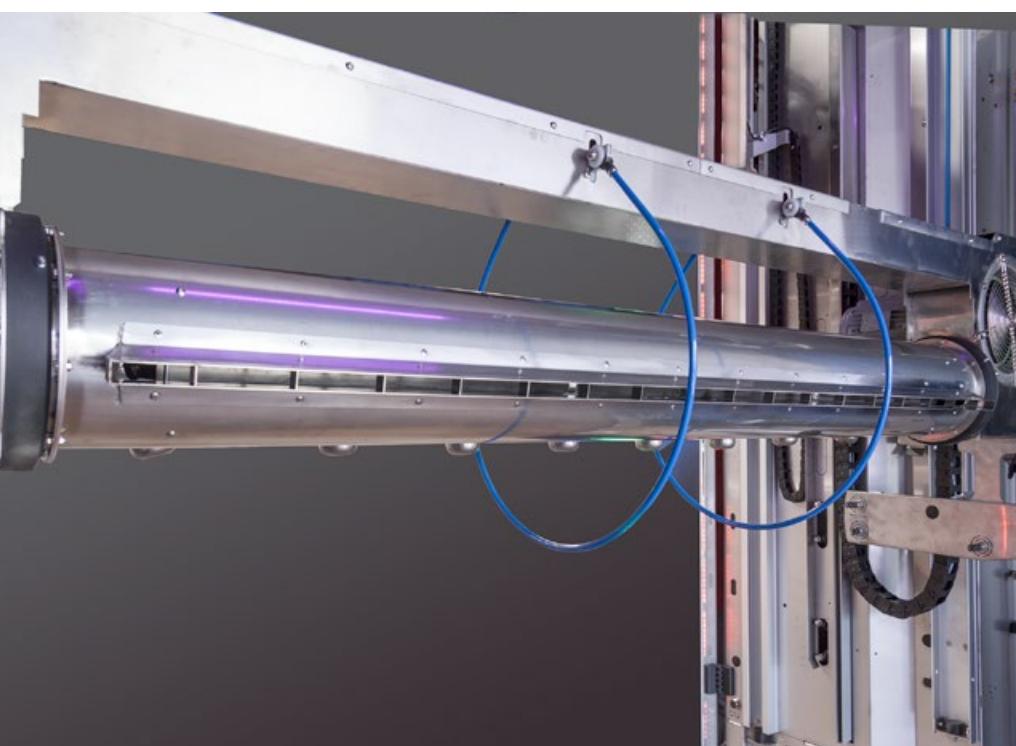
Mousse active

Dispositifs supérieurs pour la génération et distribution de mousse à cascade ou à douche. Ils génèrent une mousse très consistante avec un pouvoir d'adhésion élevé.

① NIAGARA FOAM - ② SHOWER FOAM

Espuma activa

Dispositivos superiores para la producción y dispensación de espuma en cascada o ducha. Entregan una espuma muy consistente con un alto poder de adherencia.



Bocchetta ORIZZONTALE 360°

La nuova bocchetta orizzontale, interamente in acciaio INOX, svolge funzioni di alta pressione, emoliente e asciugatura. Ruotando a 360°, opera ogni sua funzione coprendo le parti più difficili della vettura.

HORIZONTAL nozzle 360°

The new horizontal nozzle, entirely in STAINLESS STEEL, performs high pressure, emollient and drying functions. Rotating at 360°, it operates each its function covering the most difficult parts of the car.

Buse HORIZONTALE 360°

La nouvelle buse horizontale, entièrement en acier INOX, remplit des fonctions de haute pression, émollient et séchage. Tournant à 360°, elle actionne chaque sa fonction en couvrant les parties les plus difficiles de la voiture.

NUEVA BOQUILLA HORIZONTAL 360°

La nueva boquilla horizontal, totalmente de acero inoxidable, realiza funciones de alta presión, emoliente y secado. Al rotar de 360°, realiza todas sus funciones cubriendo las partes más difíciles del vehículo.

Inclinazione elettrica della bocchetta Contour

L'inclinazione quasi a 180° e la discesa fino a pochi cm da terra permettono un'azione pulente ed asciugante ancora più performante.

Electric tilting system of the contour dryer

Tilting almost at 180° and the descent up to few cm from the ground allow a cleaning and drying action even more performing.

Inclinaison électrique de la buse horizontale à suivre le profil du véhicule

L'inclinaison presque à 180° et la descente jusqu'à peu cm de terre permettent une action nettoyante et essuyant encore plus performante.

Inclinación eléctrica de las boquillas de seguimiento del contorno del vehículo

La inclinación de aproximadamente 180° y la bajada hasta unos pocos centímetros del suelo, permiten una acción de limpieza y secado aún más eficaz.



UNI EN 17281:2021

Bordi sensibili di sicurezza antischiaffiamento interni ed esterni.

Sistemi di sicurezza antischiaffiamento «al piede»

UNI EN 17281:2021

Sensitive anti-crushing safety edges Interior and exterior.

Anti-crushing safety systems "at the foot"

UNI EN 17281:2021

Borde sensibles de seguridad antiaplastamiento internos y externos

Sistemas de seguridad antiaplastamiento «para los pies»

UNI EN 17281:2021

Bords sensibles de sécurité antiécrasement internes et externes

Systèmes de sécurité antiécrasement «au pied»



Guida ruote luminosi

Le due barre luminose a led guidano perfettamente l'inserimento del veicolo. Il cambio colore avvisa quando lo stesso è perfettamente posizionato per procedere all'avvio del ciclo di lavaggio.

Bright wheel guide

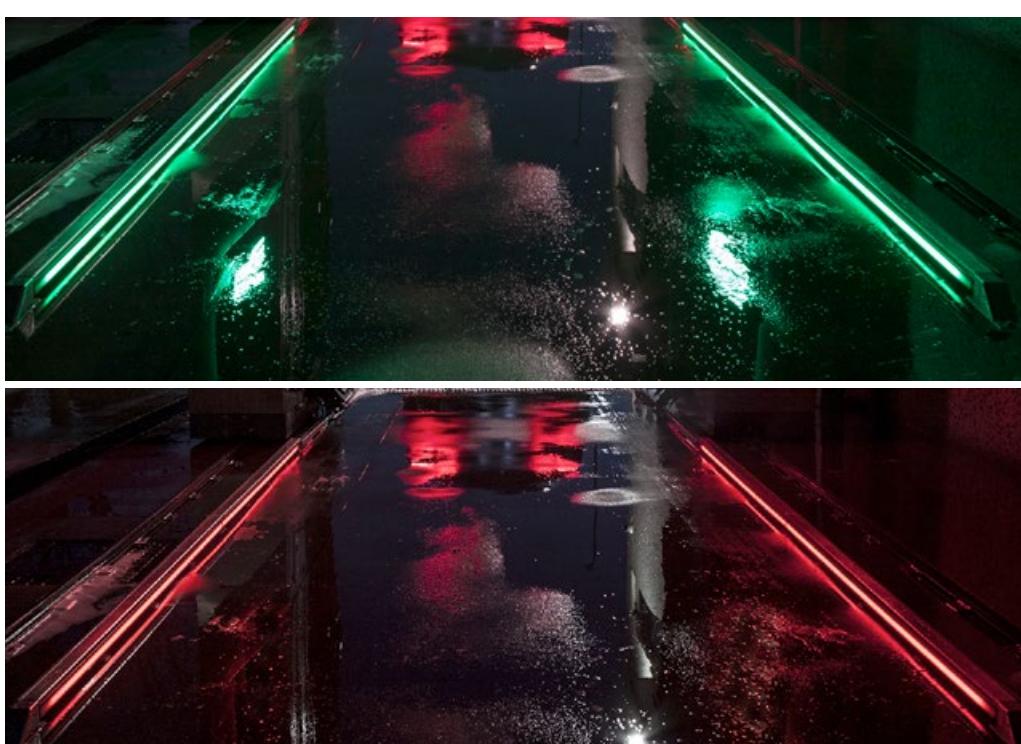
The two LED light bars perfectly guide the insertion of the vehicle. The color change alerts you when the same is perfectly positioned to start the washing cycle.

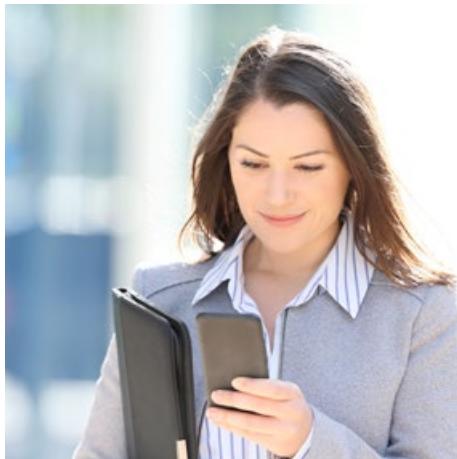
Guide de roue lumineux

Les deux barres lumineuses LED guident parfaitement l'insertion du véhicule. Le changement de couleur vous avertit lorsque le même est parfaitement positionné pour démarrer le cycle de lavage.

Guías de centrado luminosas

Las dos barras de luz LED guían perfectamente la inserción del vehículo. El cambio de color te avisa cuando el mismo está perfectamente posicionado para iniciar el ciclo de lavado.





Controllo da remoto.

Gestione completa di tutti i dati dell'impianto, ovunque siate

Dialogo uomo-macchina semplice ed intuitivo tramite App gestibile da pc-tablet e smartphone. Un modo facile per gestire e registrare dati, manutenzione e diversi report.

Remote Control.

**Complete management of
all system data, wherever you are**

The dialogue man-machine is easy and intuitive.
App managed from pc-tablet and smartphone.
An easy way to manage and record the data and
different reports.

Contrôle à distance.

Gestion complète de toutes les données du système, où que vous soyez.

Le dialogue homme-machine est facile et intuitif. Application gérable depuis un pc-tablette et un smartphone. Un moyen simple de gérer les données et les différents reports.

Control remoto.

**Gestión completa de todos los datos
del sistema, estés donde estés.**

El diálogo hombre-máquina sencillo e intuitivo a través de una aplicación que se puede utilizar mediante un tablet o smartphone. Un medio muy simple de administrar los datos, el mantenimiento y diferentes informes.

TOUCH SCREEN

TOUCH SCREEN
Il modo più facile ed intuitivo per gestire il proprio lavaggio, grazie alla diagnostica ed alla interconnettività.

TOUCH SCREEN

TOUCH SCREEN
The easiest and most intuitive way to manage your carwash, thanks to the diagnostic and interconnectivity.

TOUCH SCREEN

La façon la plus facile et la plus simple de gérer son lavage grâce à la diagnostic et à l'interconnectivité.

PANTALLA TÁCTIL

La forma más fácil e intuitiva de administrar tu equipo, gracias al diagnóstico y la interconectividad.



Vesti ROBOT di design esclusivo per una esperienza di lavaggio spettacolare

Grazie agli allestimenti grafici dedicati abbinati agli effetti multicolorati RGB delle nuove funzionalità interattive dei led.

Dress up ROBOT with an exclusive design with a spectacular washing experience

Thanks to the dedicated graphic set-ups combined with the RGB multicolour effects of the new interactive LED functions.

Habille ROBOT avec un design exclusif pour une expérience de lavage spectaculaire

Grâce aux configurations graphiques dédiées combinées aux effets multicolores des nouvelles fonctionnalités interactives des leds.

Viste a ROBOT con un diseño exclusivo para una experiencia de lavado espectacular

Gracias a las configuraciones gráficas dedicadas combinadas con los efectos RGB multicolor de las nuevas funciones LED interactivas.



Acciaio inox per la massima durata

La spalla interna, il piede e tutto il rivestimento esterno della macchina sono realizzati interamente in acciaio inox AISI 304.

Stainless steel for maximum durability

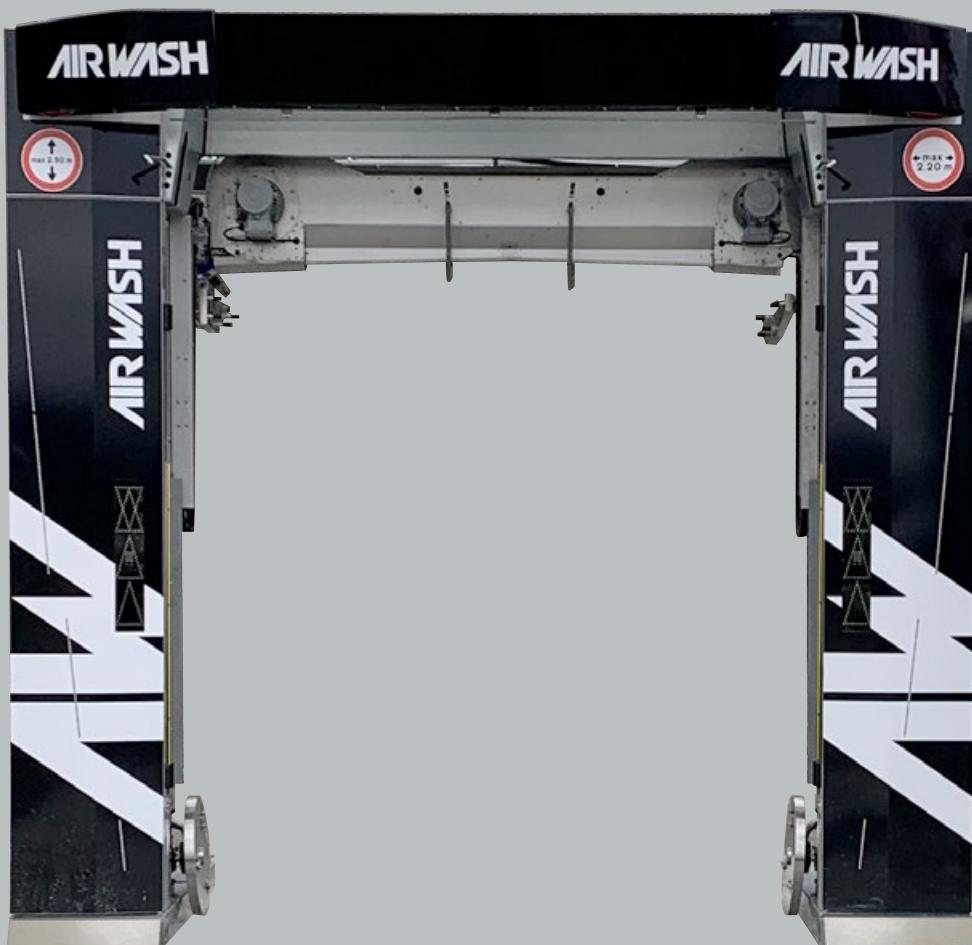
The machine inner edge, foot and external coating are entirely made of stainless steel AISI 304.

Aacier inox pour une durabilité maximale

La colonne interne, le pied et tout l'habillage externe du portique sont réalisés entièrement en acier inoxydable AISI 304.

Acero inox para la máxima durabilidad

La barra de sujeción interna, el pie y todo el revestimiento exterior de la máquina son enteramente de acero inoxidable AISI 304.



DIMENSIONI PRINCIPALI - MAIN DIMENSIONS DIMENSIONS PRINCIPALES - DIMENSIONES PRINCIPALES	ROBOT 23	ROBOT 25
Altezza massima di lavaggio - Maximum wash height Hauteur maximale de lavage - Altura máxima de lavado	mm 2300	mm 2500
Larghezza massima - Maximum width Largeur maximale - Anchura máxima del puente	mm 3650	mm 3650
Altezza massima (con binari) - Maximum Height (rails included) Hauteur maximale (avec rails) - Altura máxima del puente (con raíles)	mm 3135	mm 3405
Larghezza massima di lavaggio - Maximum wash width Largeur maximale de lavage - Anchura máxima de lavado	mm 2350	mm 2350
Massima larghezza tra le colonne - Maximum width between columns Largeur maximale entre les colonnes - Anchura máxima entre columnas	mm 2420	mm 2420
Luce tra lavaruote - Brush wheel washer length Dimension entre les brosses de roues - Anchura útil entre lavarruedas	mm 2260	mm 2260
Lunghezza binari - Rails length - Longueur rails - Longitud de los raíles	mm 10000	mm 10000
Interasse binari - Distance between rails Entre axes rails - Distancia entre los raíles	mm 3000	mm 3000

DA SEMPRE L'INNOVAZIONE

60 anni di esperienza nel mondo del carwash pensiamo siano una solida base per ottenere i risultati che il nostro gruppo raggiunge ogni giorno.

ALWAYS INNOVATION

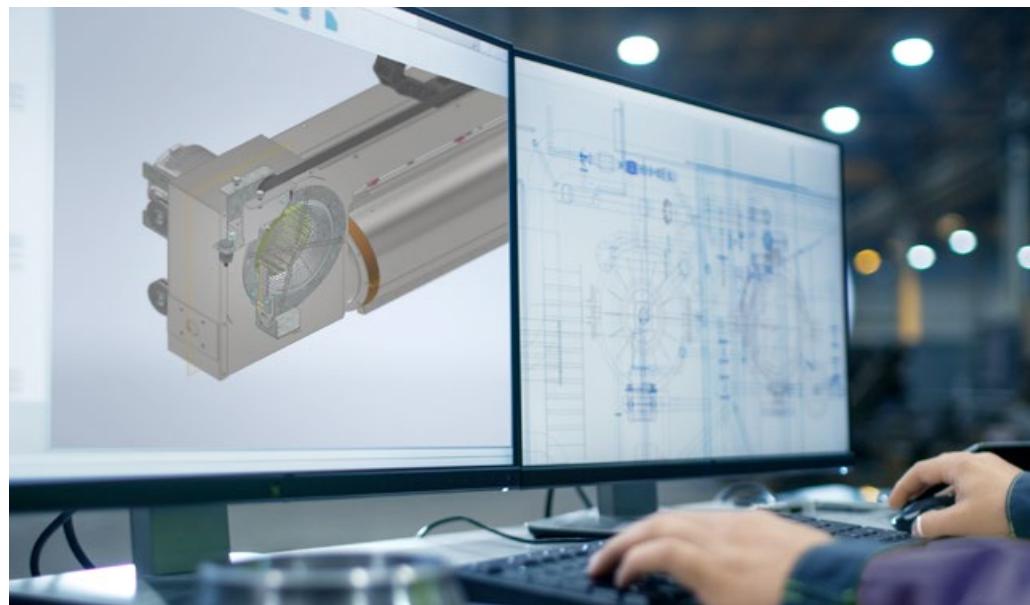
We believe 60 years of experience in the world of carwash are a solid basis for obtaining the results that our group achieves every day.

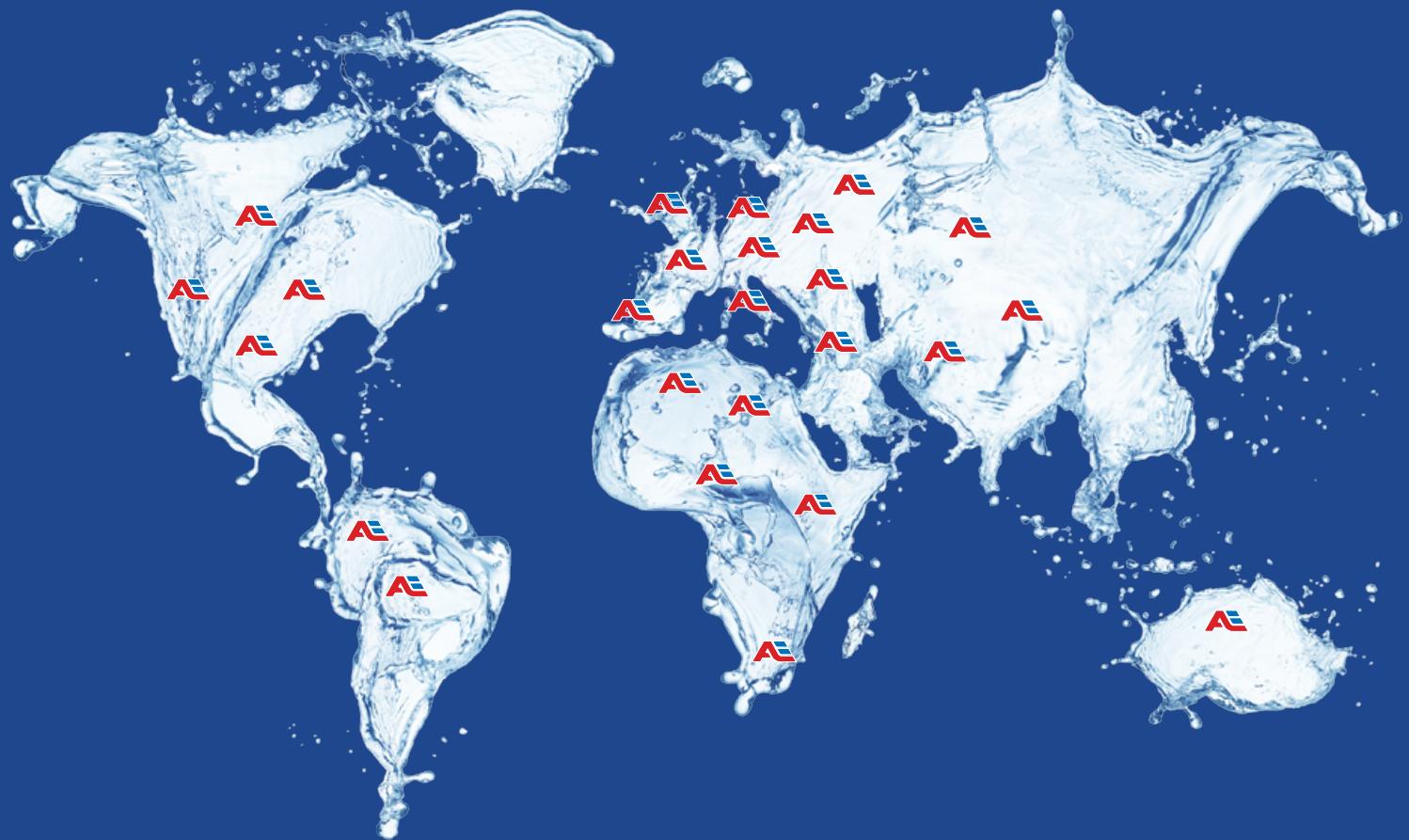
DEPUIS TOUJOURS INNOVATION

Nous croyons que 60 ans d'expérience dans le monde du lavage de voiture sont une bonne base pour obtenir les résultats que notre group obtient chaque jour.

SIEMPRE INNOVACIÓN

Creemos que 60 años de experiencia en el mundo del lavado de coches son una base sólida para obtener los resultados que nuestro grupo consigue día a día.





DEGAMA srl

Sede Legale

Via Casale 23 S.S. 31
15040 Occimiano (AL)

Sede Operativa

Via Luca Blesi 52
15011 Acqui Terme (AL)

Tel. +39 0142 276347

www.autoequip.it

info@autoequip.it



MADE
IN ITALY

I dati contenuti nel presente stampato possono subire variazioni senza preavviso.
The data in this brochure are subject to change without prior notice.
Les données contenues dans le présent document peuvent subir des variations sans préavis.
Los datos contenidos en el presente folleto pueden ser modificados sin aviso previo.